

the engine is cooled by a coolant loop in a closed circuit. The system consists of a heat exchanger, inside which the heat exchange between coolant and sea water takes place. Two separate pumps provide for the circulation of coolant and seawater. Air flows ensure effective cooling of the alternator.

The excellent accessibility makes maintenance operations easier, even with the generator installed in confined environments.

Compact and quiet, these generators feature supersilent canopies and a dual anti-vibration system, ensuring maximum noise and vibration reduction.

The perfect solution for professional applications.

We reserve the right to modify the data, images and drawings in this document without prior notice.

For more detailed information, please contact your local distributor or Mase Generators S.p.A.



mase generators spa

Via Tortona, 345 | 47522 - Cesena (FC) | Italy Tel. +39 0547 354311 commercial@masegenerators.com www.masegenerators.com

INPUT/OUTPUT FUEL PIPE





EASY INSTALLATION

SUPER SILENCED



C E Output power 26 kW 50 Hz - 30 kW 60 Hz



CONTROL PANEL

_ CBU EVO IL4 device controls and drives the genset. The large display and control pushbuttons allow easy use and monitoring:

- Manual start
- Voltage Vac
- Frequency Hz
- Hour meter
- Genset battery voltage
- Oil low pressure alarm
- Engine preheating
- Engine high temperature alarm
- Alternator battery charger failure alarm
- Protection alarm for frequency and rpm
- Alarm history
- Maintenance warnings
- General alarm outlet
- RUN outlet
- Ready outlet
- Programmable AUX outlet

_ Emergency stop button

_ Magneto-thermal protection

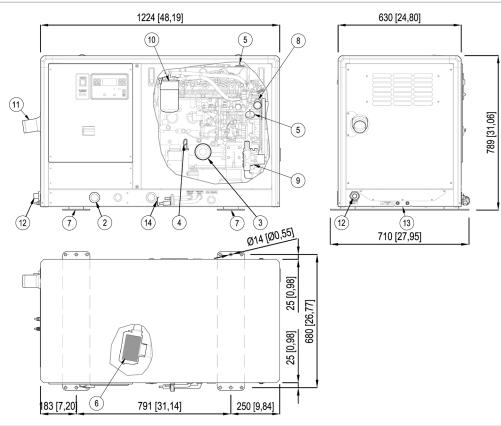
ENGINE

- _ Easy maintenance access to the feeding and lubrification systems,
- the sea water pump and the air filter
- _ Double vibration dumping system

SOUNDPROOF CABIN

_ Made of extremely light marine aluminum with very high resistance to external agents

Insulated poles kit (for metal hull boats), dry exhaust kit and keel cooling kit are available on request



- 1 Control panel
- 2 Cables outlet
- 3 Oil filter cartridge
- 4 Oil dipstick
- 5 Engine oil filler
- 6 Air filter
- 7 Genset base brackets
- 8 Fresh water pump
- 9 Sea water pump
- . 10 – Fuel filter

11 – Exhaust manifold (ø63.5 mm)
12 – Sea water intake (ø25 mm)
13 – Battery connections

14 – Fuel tank connections (ø8 mm)

CE Output power 26 kW 50 Hz - 30 kW 60 Hz



	50 Hz	60 Hz	
AC alternator -	Synchronous, 4 poles, with AVR		
Cooling -	Air		
Voltage -	115 or 230 V	120 or 240 V	
Frequency -	50 Hz	60 Hz	
Amps -	226.1 or 113 A	250 or 125 A	
Max power -	26 kW	30 kW	
Continuous power -	24 kW	28 kW	
Power Factor -	cos ø 1		
Insulating class -	Н		
Voltage stability -	±2%		
Frequency stability -	±5%		
The power is referred to an atmospheric pressure of 100 kPa, a humidity percentage of 30% and an ambient temperature of 25°C.			
Model -	Yanmar 4TNV98		
Туре -	Diesel 4 stroke		
Cylinders -	nr 4		
Cylinder block material -	Cast iron		
Bore -	98 mm - 3.86 in		
Stroke -	110 mm - 4.33 in		
Displacement -	3319 cc - 202.54 CID		
Power -	47 hp - 34.57 kWm (at 1500 RPM)	56 hp - 41.19 kWm (at 1800 RPM)	
RPM -	1500	1800	
Compression ratio -	18.5:1		
Combustion system -	Direct injection		
Engine head material -	Cast iron		
Speed governor -	Mechanical		
Lubrication system -	Forced		
Oil sump capacity with filter -	8.20 l - 2.31 gl		
Engine stop system -	Electromagnet		
Fuel pump -	Electric		
Max. fuel pump head -		m - 2.29 ft	
Fuel consumption -	7.6 l/h - 2.01 gl/h	8.9 l/h - 2.35 gl/h	
Air intake -	2700 l/min - 95 cfm		
Starting battery -	100 Ah - 12 V		
Battery charger -	40 Ah - 12 V		
Starter motor -	2.3 kW - 12 V		
Max. inclination -	2		
Water pump flow -	40 l/min - 10.56 gl/min	45 l/min - 11.88 gl/min	
Sea water inlet pipe Ø -	25 mm - 1"		
Exhaust pipe Ø -	60 mm - 2.4 in		
Input/Output fuel pipe Ø -	8 mm - 5/16"		
Dimensions (L x W x H) -	1224 x 630 x 789 mm - 48.2 x 24.8 x 31.3 in (with soundproof box)		
Weight -	625 Kg - 1378 lb (with soundproof box)		
Noise Level -	54 dBA at 7 mt (23 ft)	56 dBA at 7 mt (23 ft)	

C E Output power 26 kW 50 Hz - 30 kW 60 Hz



Accessory

Code

ACCESSORIES	• Filtering kit: sea water inlet, sea water strainer, taps, fittings D.25 - ref.4	03793
ON REQUEST	• Siphon break D.25 - ref.3	015849
ON ALQUEST	Vetus muffler LP60	71711
	Vetus silencer MP60	71746
	 Silencer c.71746 with soundproofing sponge 	039865
	 Vetus separator LGS6050 	71712
	• Centek muffler 2" 1/2 - ref.5	71714
	 Centek 2" 1/2 water/gas exhaust separator - ref.6 	71713
	 Remote START/STOP panel with 20m cable for Comap IL4 - ref.1 	037561
	 Comap IL4 remote start panel with 20-meter cable - ref.2 	039607
	Cruise KIT 2024	910994

